

# 瀋陽老婦被十警察電擊致死

【明慧週報訊】2007年3月10日，瀋陽市和平區一位65歲的婦女在派出所遭到10名警察持8個電棍同時電擊，當場被電擊致死。

這位老人叫唐興雲，是法輪功學員。她在當天晚8點送法輪大法的真相材料時被惡人舉報，被警察綁架到砂山派出所害死。

3月13日出殯時，30多名警察（有的便衣）包圍了唐家，並惡狠狠的說：「對外只稱買水果摔倒死亡，如果說真相把你全家都關押！」

唐興雲原居住在瀋陽市河區團結路小區，因該小區被瀋陽市政府賣給外商，於2002年搬遷到瀋陽

市和平區砂陽路砂陽小區。唐興雲在得法前患有高血壓、心血管等多種疾病，長期在疾病的折磨中痛苦度日。1996年喜得法輪大法，嚴格按「真善忍」標準要求自己，不長時間，所有疾病都不翼而飛。

2007年3月10日晚8時，唐興雲在砂山小區散發法輪功真相材料，被不明真相的人舉報，隨即被砂山派出所惡警綁架。該所的10名惡警，用8根電棍同時電擊唐興雲，65歲老人還未來得及說一句話，即被惡警迫害致死在砂山派出所。

目前已被證實有3064名法輪



圖：唐興雲被害前10天所照

功學員被迫害致死。瀋陽市和平區砂山公安派出所地址：和平區砂陽路72號，郵編110005，電話：024-23301348。

# 孔祥柱被牡丹江監獄迫害致死

【明慧週報訊】黑龍江省牡丹江監獄在百般拖延後，才於2007年4月18日將被迫害至奄奄一息、已無法救治的大法弟子孔祥柱放回家。二個月後，孔祥柱離開人世。

孔祥柱，男，39歲，雙鴨山市尖山區居民。孔祥柱生長在一個極其貧困的家庭，修煉前，他身體極度虛弱，什麼活都幹不了，整天只能躺著。自從28歲修煉了法輪大法，孔祥柱身體強壯起來，也能為父母盡一份孝心了。

2002年5月1日晚，雙鴨山市刑警隊惡警以孔祥柱在有線電視網插播法輪功遭迫害真相為由，用欺騙手段將孔祥柱誘騙到工地，進行了綁架。第二天，孔家接到孔祥柱在醫院進行搶救的



圖：孔祥柱去世時的照片

消息，當家人趕到醫院時，孔祥柱已被推進手術室。他全身被打得青一塊、紫一塊，整個後背都被電棍電焦。

孔祥柱於2006年6月被牡丹江監獄十監區迫害致結核性腦

膜炎，曾一度昏迷，情況非常嚴重。7月在獄外就醫一段時間後，仍不見好轉，下半身已不能動，大小便不能自理，精神恍惚，情況非常危急。

家屬多次要求獄方釋放，但獄方視人生命如草芥，不顧大法弟子死活，欺騙家屬馬上辦理保外就醫，但幾個月過去仍不見結果；雙鴨山市尖山區永紅派出所也以孔祥柱戶口不在管轄區拒不接收，導致錯過治療期。

在經過家屬長達十個月的努力下，牡丹江監獄才以勒索五千元為條件，將孔祥柱放回。然而，孔祥柱已被迫害的瘦骨嶙峋，不省人事。

在經過兩個多月的煎熬後，孔祥柱於2007年6月23日晚10點離開人世。

# 吉林市五大法弟子慘遭酷刑後面臨非法審判

【明慧週報訊】吉林省吉林市五位被惡警綁架的大法弟子於2007年7月10日被非法開庭。這五位大法弟子都慘遭酷刑逼供，被灌芥末油，被螺紋鋼壓腿，一位未婚女弟子被惡警用棒子捅下身。有的大法弟子遭酷刑折磨至昏迷，醒後又遭摧殘。

這五位大法弟子是趙英傑、趙國興、王立秋、樺甸市劉玉和、穆春紅。他們於2007年2月12日、13日在吉林市船營區向陽市場附近的一租房處被綁架。綁架者是吉林市向陽派出所及市國保大隊惡警。被綁架後他們被非法關押在吉林市看守所至今。國保惡警將他們劫持到吉林市越山路警犬訓練基地進行刑訊逼供，各種卑鄙的迫害手段導致五名大法弟子的身心都遭受到摧殘。

大法弟子趙英傑被惡警灌了五瓶芥末油，嘴、臉已嚴重受損，更為可恥的是辦案人員在非法審理中，竟對趙英傑（未婚）用棒子捅其下身，趙英傑向其他辦案人員反映時，竟無人過問。趙英傑已被迫害的半身不能動。

大法弟子王立秋被國保大隊大隊長狄士剛灌了八瓶芥末油，昏過去後用涼水澆醒，繼續迫害，導致王立秋犯了嚴重的心臟病。趙國興被國保三處處長林國瑞、王姓處長指使的關姓惡警灌辣根迫害，還遭到惡警用螺紋鋼壓腿，導致膝蓋和小腿嚴重受傷。劉玉和被迫害的不能行走，提審後是爬著回來的。

大法弟子穆春紅共遭受近二十個惡警的毒打和酷刑折磨。惡警將穆春紅戴上背銬，野蠻灌了兩瓶芥末油，惡警還使用塑料袋摀住她的臉部，使她無法呼吸，直至暈死過去，醒來後再繼續摀，又暈死過去，反覆多次。

在吉林市看守所，大法弟子王立秋絕食抵制迫害，被惡警強行用鼻管灌食，惡警用手摀住她的嘴，使她無法呼吸，拔管後鬆手當時就把灌的「食物」噴了出來，惡警們堅持行惡，完全不計後果。大法弟子趙國興絕食抗議對自己的迫害，遭到看守所三中隊隊長王中金的野蠻灌食，一顆門牙被撬掉。大法弟子穆春紅絕

食抗議，遭到惡警野蠻灌食，惡警可能還給穆春紅灌入不明藥物，致使穆春紅每到下午就頭痛、意識不清、記憶力減退。

五名大法弟子在吉林市看守所已經被非法關押近五個月，家屬從未見到他們一面。自從家屬聽到親人被綁架的消息，一直奔走於各有關部門：公安局、派出所、六一零辦公室、國保大隊、檢察院，所到之處均遭到工作人員的推諉與刁難。也有比較有正義感的工作人員，表示對法輪功學員的同情與理解。在這過程中，家屬還曾遭到辦案人都興澤、郭銳等人的恐嚇。

2007年2、3月份期間，王敏麗、趙英傑、穆春紅、王立秋、趙國興、劉玉和等二十多名大法弟子被惡警綁架、劫持到吉林市看守所。很多大法弟子都曾被帶到吉林市越山路警犬基地遭受刑訊逼供，王敏麗一條腿被惡警用木棒打折，被惡警將芥末油倒在眼睛裡，導致一隻眼睛失明，6月19日在送往醫院的途中含冤離世，年僅43歲。

# 山東鄆城竇素麗被迫害癱瘓死亡

【明慧週報訊】山東省菏澤市鄆城縣一棉廠大法弟子竇素麗，於2005年9月27日被鄆城縣公安局、「610」辦公室不法人員劫持，10月7日放出時被迫害的全身失去知覺；經多方搶救，仍然成為殘疾，口不能言，右半身癱瘓，從此生活不能自理，這期間，竇素麗又經受鄆城的

「610」兩次騷擾，於2007年5月25日含冤去世。

2005年9月26日，鄆城縣公安局工會主任邊幫軍、國保大隊大隊長陳保東帶領十五、六個人，闖入大法弟子竇素麗家，非法抄家，強行翻箱倒櫃，未搜到任何材料。

惡警強行將竇素麗綁架到縣

看守所，進行非法關押。在看守所裡將其迫害致不省人事，然後送進醫院，通知家人後，一走了之。

竇素麗被迫害癱瘓後，家人多次找國保大隊（原政保科），但他們推來推去無人管。竇素麗家人後來又找律師，無人敢問。

# 高慧傑在遼寧女監遭虐待

【明慧週報訊】遼寧省瀋陽市皇姑區大法弟子高慧傑，2005年8月21日被北京惡警綁架，劫持在遼寧省女子監獄二監區，期間高慧傑遭遇了冷水澆身、剝奪睡眠，暴打導致下半身被縫七針，強制勞役等身心摧殘，目前身體非常虛弱。

高慧傑，女，現年四十二歲，原瀋陽電氣公司團委書記，後自學成材，獲得了律師資格證書後，受聘於一家私人律師事務所。高慧傑身體原本瘦弱無力，於1996年開始修煉法輪功。大法修煉使她身心健康、精力充沛，工作兢兢業業，更加善良正直、孝敬老人。

1999年7月中共惡黨迫害法輪功以來，高慧傑屢遭迫害。

2005年8月21日中午，高慧傑在自家經營的打字社被一群惡人綁架。這些人北京口音，自稱「公安」，強行將高慧傑綁架到附近的崇山派出所，並對高慧傑所在的打字社及住所非法查抄。

2005年8月24日高慧傑被解往北京。她的頭髮被惡人剪的七長八短、亂七八糟。共有十餘輛警車押送。

高慧傑曾被非法關押在北京東城區看守所。後被非法判刑五年，劫持在遼寧省女子監獄二監區二小隊。

剛一入監，高慧傑就被隔離起來單獨關押。因不「轉化」和不聽從邪惡的命令，高慧傑受到獄警指使的惡人喪心病狂的毆打和不讓她睡覺，偶爾讓休息一下，卻不給被褥，睡板床。吃飯時一頓給一個窩頭，沒有鹹菜。惡人逼迫她看那些胡編的誹謗法輪大法的東西。打手李素華（音），四十多歲，是多次進出女監的慣犯，這次是因吸毒罪被判刑。李素華經常往死裡毆打高慧傑。惡打手李榮芝（音）對高慧傑經常惡語相向，謾罵、侮辱高慧傑。

高慧傑絕食抵制迫害，受獄警指使的惡人拿高壓水龍頭往高慧傑身上澆水。無度的暴打致使高慧傑下半身受傷縫七針。

目前身體虛弱的高慧傑被強制做勞役，做縫紉機台活，身體狀態很不好。女監封鎖消息，懼怕迫害大法弟子的暴行曝光，多次無理拒絕高慧傑家人的會見要求。

原二監區大隊長王秀紅曾講：「人民警察代表政府，指使犯人怎麼對待法輪功學員都沒有罪，打死算自殺，打死就像條狗給扔出去。」這就是中共遼寧省女子監獄對外標榜的「人性教育」的真實寫照。

# 綏化勞教所對孔令金強行注射不明藥物

【明慧週報訊】從2006年秋到2007年3、4月份期間，黑龍江省綏化勞教所給大法弟子孔令金幾次注射不明藥物。每次被注射不明藥物後，孔令金都是頭暈得走不了路，血壓最高到達250，而且一次比一次嚴重，甚至兩人扶著一點一點的往前挪，一兩個月後才漸漸恢復正常走路。

自2006年開始，孔令金的家屬就幾次到綏化勞教所要求釋放孔令金，都被勞教所拒絕。

勃力縣法輪大法弟子孔令金（音），56歲，2005年被綁架到綏化勞教所迫害，每天被逼走隊列訓練，被迫做奴工生產，最多十幾個小時。迫害中，孔令金的高血壓經常高達二百左右。

2006年秋，當時孔令金因血壓高，走隊列有些跟不上，惡

警就把孔令金弄到衛生所強行注射一種不明藥物。孔令金感到天旋地轉，走路腳像踏空一樣。幾天後的一天早上，大隊副指導員龍奎斌恐嚇、辱罵，逼孔令金參加隊列訓練，當孔令金說原來還能走隊列，打針後才出現走不動路的狀態，而且血壓反倒增高。在場的一中隊副隊長李成春破口大罵，並不許孔令金再說下去。

後來，勞教所還叫普教侯士臣和韓普江二人按著孔令金強行打針。孔令金實在頭昏不能挑牙籤，要求裝盒，惡警也不讓他休息，晚上仍然要碼小板凳到八、九點才能上床。

2007年4月的一天早上，孔令金突然倒在地上。獄警帶他到醫院檢查，竟稱一切正常，現仍每天逼他到車間幹活。

# 回國七年 遭受迫害七年

【明慧週報訊】原美國加州法輪功學員呂建華，遼寧鐵嶺市人，1999年末謝絕了親友及公司老闆挽留，放棄了等待八年可以辦理綠卡的機會，回國用她修煉法輪功受益的親身經歷向政府去講真相，遭受了七年慘無人道的迫害。

鐵嶺市區公安分局政保科孫立中以檢查護照為藉口，騙走了呂建華的護照。呂建華被迫離家出走，2000年10月16日，呂建華在瀋陽市法庫縣教師學校家屬樓被闖進來的惡警綁架，強行送入遼寧省馬三家勞動教養院迫害。不但在精神上遭受折磨，在肉體也施加著壓力，被強迫幹活，做手工藝品出口，完不成任務不准睡覺，不管是嚴寒酷暑，還是烈日炎炎，卸車上裝的東西，有時去水田、旱田拔草幹活。在海外人士的呼籲營救下，一年後被釋

放。

回家後，鐵嶺市中共惡警並沒有放鬆監視，又頻繁的騷擾呂建華和家人。呂建華無處安身，過著流離失所的生活，2002年4月遠離家鄉去了西藏。2002年8月27日晚，在西藏日喀則市發放法輪功真相光盤，結果被警察抓捕。2002年9月20日被押回遼寧鐵嶺市看守所關押，在鐵嶺市公安局雙手被吊銬在牆上暴行逼供、毒打辱罵、不准上廁所，造成六個月不能自理，右側鎖骨粗大紅腫，至今未痊癒。

2002年3月5日，鐵嶺市銀州區法院，以所謂的利用邪教組織破壞法律實施罪判了四年勞改，上訴被駁回。呂建華在遼寧省女子監獄遭受了四年迫害，那種人格的羞辱，身體的摧殘，無法用語言形容。2006年9月19日才出監。



# 誰在傷害中國形象？

對於揭露中共惡行的人，中共經常用的一個詞就是傷害中國形象，傷害中國人的感情。但非常清楚的是，中共不等於中國，批評中共當然不等於批評中國。事實上，真正傷害中國形象的恰恰是中共。中國古人講「遠人不服，則修文德以來之」。自己做好，在別人眼裡的形象自然就會變好。中共對中國民眾的迫害，對信仰者、獨立思想者、敢言者的人權迫害，利用共產黨的體系搞殘暴統治，在國際上扶植暴君和獨裁者等等行為是國際批評中共的根本原因。因此，正是中共的高壓殘暴政策，傷害了中國的形象。而那些批評中共迫害民眾做法的人，恰恰是維護中國形象的人。它意味著中國人敢於捍衛自己的尊嚴，有勇氣去改正自己的錯誤。

2005年10月24日，美國一位名叫羅莎·帕克斯的黑人婦女辭世。50年前，她在阿拉巴馬州的一輛公共汽車上，拒絕服從不公正的種族歧視法令，拒絕向白人「讓座」。她的公民抗命義舉引發了一場如火如荼的民權運動，種族隔離制度因而被廢除。在她的葬禮上，國會參議員肯尼迪說，美國失去了一位真正的英雄。同樣身為黑人的美國國務卿萊斯發言說：「沒有她，我今天不可能以國務卿的身份站在這裡。」

另一位受到美國民眾高度尊



圖為法輪功學員模擬中共活體摘器官，揭露勞教所暴行。

敬的民權領袖是馬丁·路德·金博士。1963年，他在美國首府華盛頓特區組織了一次25萬人的集會，反對種族歧視，要求種族平等。就在這次集會上，他發表了著名演說「我有一個夢想」。次年他獲得了諾貝爾和平獎。他死後十五年，美國設立了國定假日「馬丁·路德·金日」以紀念這位民權領袖，他是除了華盛頓總統外享有此殊榮的唯一普通人。

沒有人會認為羅莎·帕克斯和馬丁·路德·金給美國丟了醜，損害了美國的國家形象。相反，他們帶給了美國榮耀，因為他們以巨大的勇氣捍衛了人權與尊嚴，帶來了平等與公義，贏得了人們的尊敬。他們的努

力，改變了一個種族的命運，改變了美國，甚至也改變了世界。

中共詆毀人們對中共政權和中共迫害中國人的揭露，經常用的一個理由就是國家形象。但如果我們真正明白了正義者們的精神和目的，如果我們明白了中共是中國形象的真正受害者，那麼，我們會更容易理解今天無數反對中共暴政的抗爭者，尤其是千百萬法輪功學員講真相和反迫害的努力。維護信仰和制止中共對無辜百姓的迫害是中國人的正當權利。他們的努力，事實上維護了所有中國人的天賦人權和尊嚴，維護了中國人的形象。（摘自《解體黨文化》）

## 編輯信箱 你問我答

## 現在是中共宣傳的「太平盛世」麼？

中共認為這些年大陸櫥窗式經濟的發展，就是「太平盛世」了，這是共產黨給它的「執政合法性危機」貼金，誤導民眾。其實，從中共自己曝光出來的太湖水污染，山西黑磚窯等等人禍就能看出共產黨統治下哪裏是什麼太平盛世，更別提對法輪功學員長達8年仍在持續的慘無人道的迫害。

中共領導人在2007年3月中旬接見美國第一大投資銀行摩根士丹利的首席經濟學家史蒂芬·羅奇(Stephen Roach)時說，「中國的經濟是無可持續發展性、不穩定、不協調、不平衡的」。這「一無，三不」之說其實就完全撕下了中共用急功近利的「經濟發展」給自己貼上「太平盛世」這個騙局的面罩。

作為一個正常的社會來說，就業、醫療、住房、教育、社會保障、收入分配等等，都是政府要解決好的最基本的民生問題。換句話說，就算這些問題解決得不錯，也不過是一個政府應該做到的起碼責任，跟「太平盛世」還是兩碼事。

可是，大家都知道，與老百姓生活息息相關的「醫療、住房、教育」，現在被稱為是壓在中國人民頭上的新的「三座大山」。中共官方喉舌新華網在2007年6月19日發表「民生為天，地方黨代會破解民生6大難

題」的文章，明確指出「就業、醫療、住房、教育、社會保障、收入分配」是中國社會面臨的6大民生難題。《中國經濟時報》撰文表示中國改革的第一難題，就是如何破除既得利益集團。既得利益集團掌握了社會的話語權，並且對佔社會大多數人的弱勢群體毫無同情心。中共連這些基本民生問題都沒有解決，跟「太平盛世」可以說完全是風牛馬不相及了。

「太平盛世」的一個直接體現就是對「生命」的珍視，無神論下的社會，講的是鬥爭，為了錢，可以不顧一切。想想看，相比歷史上真的「太平盛世」，中共統治下的社會如何配稱「太平盛世」？

在大唐盛世的「貞觀之治」年間，有一次唐太宗去監獄巡視，太宗問，你們中間有沒有冤枉的呀？答，我們全都該死。太宗說，哦，你們都這麼老實，那你們一個個說來聽聽都犯了什麼罪。於是犯人就說犯了什麼罪。太宗一聽十分感動，說你們都雖然該死，但你們認罪態度好，這樣吧，我再給一年時間你們，你們在臨死前做點有益的事吧，一年後我們在這裡相約。一年後，這400多個死囚一個不少全都回來了，太宗當場就赦免了他們。這就是歷史上有名的「四百死囚來歸獄」。這個故事，多少

讓人們感受到什麼是「太平盛世」。（聯繫信箱：feedback@minghui.org）

## 三言兩語

### 換個角度看問題

今天雖然相信這句話的人並不多，但是人們在骨子裡或多或少還是有「黨」哺育了人民的想法。比如有人動輒曰：「黨」給了我飯碗；還有人雖知中共邪惡，但一提到「退黨」，心中仍然覺得「大逆不道」，等等。

孔子說：「孝悌也者，其為仁之本歟！」孝悌是中華民族的傳統美德，而孝道中對母親的孝順最為突出。共產黨把自己比作了母親，甚至比母親還要親的親人，從而獲得民眾的百般「孝順」。兒不嫌母醜，共產黨再壞人們也願意去維護黨的形象。

黨不種地不織布，哪裏能養育人民呢？正相反，是人民養育著黨，是「納稅人」的錢養活了共產黨。

但共產黨通過國家機器控制了全中國人的財富和資源，「共」了全中國的產。拿了原來屬於中國人的東西，再「恩賜」一點給百姓，人們自然覺得是黨

## 謊言揭秘

## 誰是「抗日戰爭的中流砥柱」？

今年是「七七事變」七十週年紀念日，在7月7日的新聞聯播中，裡邊「紅色記憶」記憶的卻是毛澤東親赴重慶與蔣介石談判，終於打破了蔣的如意算盤的內容。在「七七事變」的紀念日裡把內戰的事情搬出來，故意迴避抗日真相，耐人尋味。

在中共的教科書和人民日報的社論中至今仍然宣稱「中國共產黨是抗日戰爭中的中流砥柱」。但是，大量史料顯示中共有意不參與當時的抗日戰爭，並趁國民黨抗戰，積蓄力量，拖抗日戰爭的後腿。

八年抗戰，國民革命軍有200多位將領犧牲在抗日戰場上，而中共犧牲的只有兩個高級軍官。抗日戰爭中，中國軍隊兵力最高時達500萬人。國民政府領導下的國民革命軍與日軍共有22次大型會戰、1117次大型戰鬥、小型戰鬥28931次。國民革命軍陸軍死亡、失蹤321萬1914人，空軍陣亡4321人、損失戰機2468架，海軍幾乎全滅。加上因病減員等非戰場損失，國軍總損失400多萬人。不過，亦於大小會戰中，讓日軍損失483708人，而傷者更達1934820人。

中共唯一參與的大型會戰只有「平型關戰役」和「百團大戰」。就「平型關戰役」而言，中共根本不是「指揮和參加這一場戰鬥的領導和主力」，不過是伏擊敵人的補給部隊而已。「百團大戰」在中共內部卻被認為是違背了黨中央的戰略方針（這也成為彭德懷在多年後廬山會議上受到批判的罪名之一）。此後，毛澤東和他的中共，非但再沒有打過一場像樣的戰鬥。號稱「中流砥柱」的中共，至今連

起碼的傷亡數字也無法公布，並且沒有產生一個拿得出手的抗日英雄，中共大肆宣傳的英雄名字如董存瑞、黃繼光、邱少雲等都與抗日無關，在中國大陸廣闊的土地上也難得一見中共的抗日烈士紀念碑。

當時的中共在抗日大後方建立所謂的「陝甘寧邊區政府」，用現在的話來說就是搞「一國兩制」、搞國中之國的「兩個中國」。雖然在指戰員個人中不乏抗日熱情，但中共高層卻沒有抗日的誠意，而是有目的有步驟地保存實力、利用這場戰爭發展壯大自己。而中共在抗戰的八年間能夠把一萬多人發展、擴張成三百多萬人的武裝力量（一百萬正規軍、二百多萬地方武裝），其奧妙之所在，盡在不言中。

在中日建交時，毛澤東向當時的日本首相田中角榮吐露了心聲——中共要感謝日本，如果不是那場抗戰，中共就不可能奪得天下。毛在廬山會議上的發言也說過「一些同志認為日本佔地越少越好，後來才統一認識：讓日本多佔地，才愛國。否則便成愛蔣介石的國了。國中有國，蔣、日、我，三國誌。」（《毛澤東外交文選》）

從中共的「人民英雄紀念碑」的碑文中，也可看出一些端倪。三年國共內戰成為最重要的紀念內容，而八年艱苦卓絕的抗日戰爭一個字都沒提，而是用「三十年以來的人民解放戰爭」一筆帶過。

雖然大陸民間和一些歷史學家開始正視國民革命軍才是正面戰場的「中流砥柱」，但是，中共官方至今仍然不願說出抗日真相。

## 「黨」哺育了人民麼？

送自己上的學，為自己分配的工作，為自己介紹的對象，為自己分的新房，為自己發的退休金。長期的封閉灌輸造成的母親情結，讓人們本末倒置地普遍覺得「共產黨再怎麼不好，但畢竟它對我有養育之恩啊」。其實恰恰相反，正常社會裏人人都要上學工作，成家立業，從來沒有聽說哪個黨的功勞，一切是人們自己的勞動和付出所應該得到的，是正常的生活狀態。中國人生活的改善絕不是來源於共產黨，而是來自自己的辛勤勞動。而且，沒有共產黨的剝削和壓榨，中國人的生活肯定比現在更好。君不見，沒有共產黨的國家，不是有更多的人上學，有更好的工作，更大的住房和更多的退休金嗎？

並不是每個人都那麼相信這個外來的邪勁十足的「母親」。不過，「人是鐵，飯是鋼，三天不吃餓得慌。」「黨媽媽」對於不聽話的人自有「大義滅親」的





# 閱讀《轉法輪》心得 榮獲全台網路讀書會第二名

【明慧記者黃宇生採訪報導】洪毓庭今年十五歲，是台灣私立新興高中一年級的學生，她學煉法輪功已經有六年之久。學煉前的她身體多病、個性憂鬱，後來跟著母親修煉，不論在身體或心靈都得到很大的改變及提升。適逢一年一度的「全國高級中學跨校網路讀書會」活動舉行，毓庭自發性的寫下她閱讀《轉法輪》(李洪志先生所著)的心得，榮獲桃園區高一組第二名的殊榮。

毓庭表示，從小她給自己定的標準很高，她習慣要求自己，但也不自覺的要求別人。未修煉的她較自大，常常想要領導別人、指正別人，雖積極熱心，卻被別人冷漠；修煉後的她體悟到要多站在對方立場、學習傾聽，才不會只顧自己的感受。修煉後她才懂的要慢慢調整。現在，大家比較容易接納她。

她很感謝李洪志老師，因為修煉法輪功之後，她懂得用「真善忍」的標準來要求與衡量自己，很多事情就變的單純起來。如今，在大學的毓庭及在高中任教的父母、她的弟弟妹妹一家五口都走進修煉的行列，全家和樂，讓毓庭覺的很幸福！以下是毓庭的心得內容，寫出了《轉法輪》帶給毓庭轉變的歷程(摘錄自全國網路讀書會)。

在讀此《轉法輪》之前，我是個懵懂無知的學生，呆呆的、且

個子矮小，不是很受人注目的一個小人物，常常被同學所忽略，也因此覺的孤單寂寞。後來我和老師說說這方面的問題，往返辦公室的頻率因此升高，漸漸謠言四起，被同學誤解，還被取了個「報馬仔」的綽號(意指打好小報告之人)。

有鑒於此，心中對我老師談心一事感到恐懼，我於是將心牆逐一建起，埋首在書堆之中，每節下課只是拿著書拚命啃，和同學們也不接觸。隨著看書量的增加，碰到的故事情節等等，我甚至對任何人採取不信任之心態，懷疑一切接近我的人，因此有了些許自閉傾向。也因為年級的增加，課業的壓力，患了輕微拒學症和憂鬱症，曾一度有輕生的念頭，又因為對死亡的恐懼，而只能不斷的逃避，逃避面對現實，一直活在自我束縛的框框當中。接著，因為「心病」而產生的一些「壞」習慣更是影響了我的健康身體，健保卡從沒休息過，看著A~E卡的記錄，連父母都不知如何是好。

但是，一個瑰麗的暑假改變了我的一切。那是經由媽媽的同事間接介紹給我的一本書《轉法輪》，聽媽媽轉述「法輪功」祛病健身的效果感到好奇，覺的很不可思議：到底是什麼樣的力量影響這麼多的人？抱著姑且一試的心態翻了翻這本書，卻使我轉變

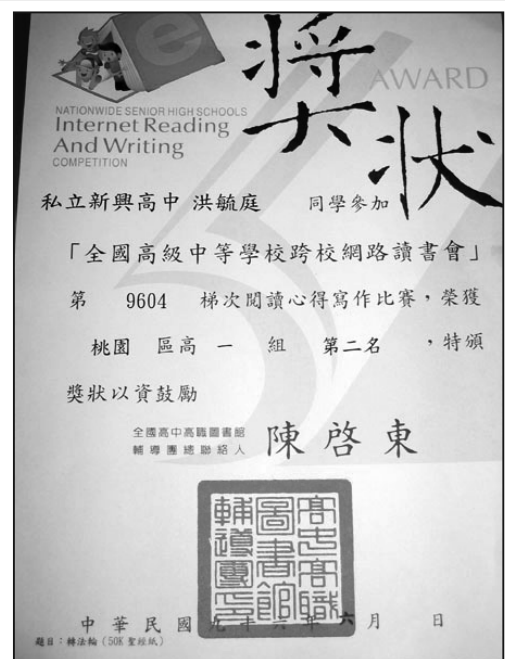
成新的人。

書的內容提到三個字「真」、「善」、「忍」，我開始學習在生活中以此為最高標準做一個好人。「真」：讓我能漸漸的開啓心扉看看眼前的事物，以真誠的心對待同學。初始我仍未能達到如此地步，我對於同學的辱罵、玩笑、冷眼還是在乎。直至有一天，一位同學因為忘記帶東西，我看他很慌張，將我的用具借給他，當開口時他愣了一下說：「原來你會說話！而且看起來不像是那麼差的一個人啊！」聽到他的話語，我頓時想起書中的話「說真話、辦真事」，去掉那個怕心，以真誠之心對人，不應畏畏縮縮的，放下那顆無謂的擔心，將會看見更開闊的世界。「善」：讓我學習到面對不公的事或人，能以慈悲之心對待，不與其計較。「忍」：要做到忍一切無法忍之忍，做到「打不還手，罵不還口」之境界，對其不動心，不與之一般見識。

此外，現代科學所無法觸及，一切都是超乎常人的知識和道理，在此書中都得到解答。按照《轉法輪》一書的指導而修煉後的我又驚喜，驚覺自己早已超越以前的我，也得以從更多的角度和漸漸放下心中不必要的包袱，一步步腳踏實地的看著一切在我身邊所發生的事情。當哪裏沒有修好的同時，矛盾、衝突來



上圖：台南明慧學校法輪功兒童夏令營小弟子集體煉功  
右圖：洪毓庭榮獲「全國高級中學跨校網路讀書會」桃園區高一組第二名的殊榮



時，有時仍然會難過、傷心，但是，再拿出《轉法輪》一書細細的閱讀與體悟，又能夠再找回失去的自我，真正的我。當我實實在在的修「心」，藥罐子的身子脫胎換骨，我又恢復成以往的健康，讓我體會到「病由心生」的道理。

此書真正的帶人往高層次上修煉，做一個真正的好人，期望人能從拾回人的本性上修心，以達「返本歸真」之境，真的是一本值得推薦的寶書！

法輪功在台灣校園，深受教師學生的歡迎。近七年來，台灣許多縣市都在寒暑假舉辦「法輪大法教師研習營」活動，這項活動使很多教育工作者將在「真、善、忍」中領悟的道理溶入其日常教學中，因而廣受教育局、校長、教師們歡迎，並授予研習學

分，許多校長、督學、主任、教師們都因此走入修煉法輪大法的行列。台灣各大專院校的大法社團也紛紛成立，目前各大學共有六、七十個社團。從毓庭的心得可以看出法輪功教人做一個「真、善、忍」的好學生，好人。成千上萬的修煉者從中得到身心的昇華，這些善良美好的故事，將更顯中共邪黨謊言的蒼白無力及不攻自破。

## 聖潔之路(中)



圖：廣州的一個法輪功煉功點的學員們在晨煉。(1998年)

### —— 採訪原廣東華南理工大學輕工食品學院院長高大維

(接上期)1999年7月20日迫害發生以前，高大維博士曾是廣東華南理工大學輕工食品學院的院長，獲國家級科研成果獎的最年輕的教授和博士生導師。1994年8月開始修煉法輪大法的他，目前在美國一家公司做技術與研發經理。

#### 脫胎換骨

記者：您能具體談談人們當時學煉法輪功後的感受和變化嗎？

高大維：還是以那次暑假洪法為例吧。活動結束時，我們參加洪法傳功的二十多名師生有過一個交流：他們中不少是學哲學、文理，或學政治的，很多是剛得法修煉不久的新學員，對法輪功理解比較含糊，似信非信的。但一個多月下來，親眼看到接觸到那些真的一直在等著我們去傳功的有緣人，以及他們傳奇般的經歷，這些鐵的事實讓他們很震撼。一位博士生說：這次旅行用四個字可以概括，那就是「脫胎換骨」，從過去的「唯物主義無神論」世界觀，脫胎換骨成為了堅

定的法輪佛法修煉者。

在各地辦義務教功班時，我們經歷了很多神奇的事。比如，各地都有一些文盲老太太(很多是佛教居士)，向我們學員描述她們幾天、幾年甚至幾十年前就看到的李洪志師父的法像和「中國法輪功」等書籍的圖像；一位根本不懂普通話的老大爺聽懂了李老師給他講的法，並當場受益，長在體內多年的瘤子消失了；有的半癱瘓的人站起來了……很多神奇的事都發生了，就跟當年李老師辦函授班的情況一樣。由於神奇的治病效果，很多人自己聽了頭兩節課就受益，然後回家帶著全家、帶來幾十個人來學的都有。不少有緣人都感激的告訴我們，他們早就在等這一天了。

記得在千年古鎮潮州，有個全國有名的四大古寺之一的潮州寺，有個六、七十歲的老太太，她從小念佛吃齋，是一位居士。她從來不進公園，但那天早上，一股神秘的力量把她推進了公園，當時我們有兩個年輕人在草坪上打坐，兩個人在發傳單，我

們還把李老師的法像也掛在樹上。老太太站在那看了很久。

辦九天班時老太太也來了。第一天放錄像，中途休息時，老人找到我們比比劃劃用潮州方言說了很多，後來通過翻譯我們才明白，她是問：那天在公園，她看見相片上那個穿袈裟的師父也在草坪上和兩位學員一起打坐煉功，為什麼今天他不來講課，而是穿西裝的人在那講呢？後來我們才明白，老太太的天目是開的，而且睜著眼睛就能看，但她沒學過氣功，自己也就分不清哪個是另外空間的，哪個是這邊的景象。

我們是1996年8月去到粵東地區洪法的，我們在各地辦九天班時，都有當地熱心的新學員主動加入，幫助發傳單，聯繫場地，或教功法動作等，我們走後，他們就成了當地的義務輔導員，每天早上拎著錄音機到煉功點上煉功，並教不斷來學功的人。就這樣半年、一年後，不少地區就從開始的幾十個人發展到上千人，並迅速的向農村傳播。

1996年底，我們還回到潮州、梅縣等地區，參加他們組織的法輪大法修煉心得交流會。

記的在梅州地區的法會上發言的，有文盲、有離休廳級老幹部、有在職幹部、有工人、農民、學生；還有重獲新生的疑難雜症患者和回頭浪子等，他們在發言中，含著熱淚感謝師父，感謝大法。對我們這些從廣州來洪法傳功的老學員，他們很多人看到我們後象見到親人一樣。我當時對他們說，這都是大法的威力，要感謝就感謝師父，感謝大法吧。請把這份情意用在告訴更多有緣份、但還沒有得法的人身上。後來他們也都熱誠的去洪

法。法輪功就是這樣人傳人，心傳心，在中國社會各階層流傳開來的。

1998年，為了配合國家對法輪功的正面調查，廣東省法輪功輔導總站邀請一批專家學者，對一萬多名廣東各地法輪功學員進行了抽樣調查。結果發現，法輪功祛病健身有效率為百分之九十七，並有許多現代醫學無法治療的頑症患者，在修煉法輪功後得以徹底康復。專家們認為：法輪功帶給人的身心受益，道德回升，已經在社會上形成了一個良好的「法輪功群體現象」，這樣的高德大法值得向全社會大力推廣。(下期待續)

## 波士頓小弟子夏令營



【明慧週報訊】在湛藍的天空下，碧綠的群山間，傳來了悠揚的法輪大法煉功音樂，15名從5歲到13歲的大法小弟子們在阿姨、爺爺、奶奶等同修的帶領下，正在靜心的跟著師父的口令做著五套功法。這便是美國波士頓法輪大法小弟子一週夏令營的所在地：新罕布基爾州的白山。

這次夏令營意在為小弟子們及參與的大人們創造一個共同修煉的環境。在這些人中，有的修煉了幾年，有的剛剛開始修煉，有的還在門口觀望。有的真相講的好，有的學法很認真，有的煉功很認真，各有長處，也還各有不足。在一週的夏令營中，大家比學比修，在矛盾中能夠及時交流，對照師父的法向內找。

根據小孩子的特點，夏令營還安排了豐富多彩的活動，如：游泳、划船、騎車、爬山、唱歌、寫作、講中國傳統文化故事、交流修煉體會等，同時在孩子們輪流值日、做家務、洗衣服的這個過程中，讓他們學會獨立生活，教育他們懂得謙讓、寬容，如何關心別人，珍惜別人的勞動。



# 警察的誓言

在自由社會，警察效忠的首先是人民的利益。如美國警官的誓言是這樣的：「作為一名警官，我最基本的職責是為人民服務，保衛他們的生命和財產，保護無辜的人不受冤屈，保護弱者不受欺壓，打擊暴力，維護和平的社會秩序，尊重憲法賦予每個公民的自由、平等及享受司法公正的權利。我將保證我的私生活幹淨清白；在面對嘲諷、蔑視

和危險時，我將保持鎮定與勇氣；我將嚴格自律，待人和善並永遠樂於助人。我將在我的個人生活和職業生涯中永遠保持誠實，我將做一名遵守法律和內部規章的模範。除非工作需要，我將嚴守機密。我將永遠不會因個人的感覺、偏見、憎惡或友誼而影響我的執法。我絕不向暴力和犯罪妥協，我將文明執法，絕不帶有任何邪念、

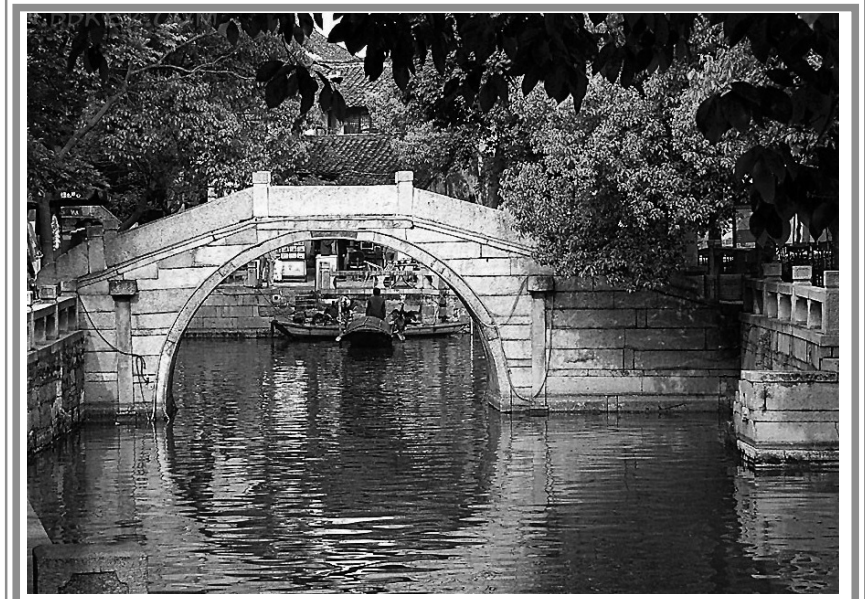
恐懼和恩惠。我絕不濫用武力，絕不收取賄賂。

我的警徽是我向公眾許下的諾言的象徵，我將時刻佩戴它，努力去實踐我的諾言，在上帝面前，我將把我的一切奉獻給我所崇敬的事業。」

中國警察首先需要效忠的是「黨」。中國警察誓詞如下：「我宣誓，我志願成為一名中華人民共和國人民警察，我保證忠於中國共產

黨，忠於人民，忠於法律；聽從指揮；嚴守紀律，保守秘密；秉公執法，清正廉潔；恪盡職守，不怕犧牲；全心全意為人民服務。我願獻身於崇高的人民公安事業，為實現自己的誓言而努力奮鬥！」

在中國，很多時候，「黨」的利益和人民的利益發生了矛盾，警察只好成為「黨」的鷹犬，這是警察的恥辱，也是中國的悲哀。◇



從前有位陰陽先生，慕名來到道教聖地穹窿山遊覽。時值盛夏，赤日當空。天氣炎熱似火，他從山上「雙膝泉」往下走，來到鎮口一所茅屋前，已走得汗流浹背、口渴難熬。忽遇一位老婦，便拱手求水解渴。老婦答應立即燒來，請他稍等片刻。先生急於解渴，便說：「門後缸裡的涼水便可。」說完伸手用杓舀水。老婦轉身抓了一把稻糠灑在水缸裡，先生不悅，但也不便發作，舀水後耐心吹開稻糠飲之。飲畢，三句話不離本行，與老婦攀談起風水之事。老婦順便請他指點造新房的好房基，先生卻故意選一絕地，指手畫腳地告以坐落方位，然後告辭離去。

數年以後，先生舊地重遊，頓見堂堂新屋煥然改觀，正在猶豫，忽見老婦從屋內走出，認出當年這位先生，熱情地邀他入室請坐，說道：「多虧先生指點，選中佳地造屋，

## 「善人橋」的故事

自此田桑茂盛，閭家康泰，日子過的紅火，正愁沒處謝先生，不意見先生竟再次駕臨。」於是設宴款待，命家裏人一一向先生致謝。先生卻疑慮滿腹，甚感歉疚，默然不語。老婦見狀，覺得詫異，忙說：「我們這山裡人待客，一向真心善意，記得那年先生來此，我一時沒有茶水招待，怠慢先生讓您喝涼水。當時，擔心您熱的氣喘吁吁，突然急飲冷水，會出毛病，所以在水面上灑了稻糠，使您耐心吹糠慢飲，免於狂飲生病，當時未便說明，實在抱歉。」一席話使先生愈感羞愧，心想，自己以怨報德，太不應該，於是吐露真情，說道：「其實風水並不靈驗，歷來善有善報，勤勞致富，今後我要改行務正，做個像您一樣誠實善良的人。」於是捐資修築了這座小橋，題名「善人橋」。◇



巴頓將軍

輪迴的思想本來是中國傳統文化的重要組成部份，在千百年的歷史發展中已經深入國人的骨髓。如今西方人不僅認識了輪迴，而且也開始了深入的探究。

## 巴頓將軍的宿世因緣

美國陸軍上將巴頓，是第二次世界大戰時期盟軍的著名將領，以驍勇善戰著稱。有人說巴頓生在這個世上就是為了打仗的，而巴頓自己恐怕比別人更認同這一點。

少年時代的巴頓就認為自己將來鐵定成為戰爭英雄。據說他很相信輪迴轉世，他認為自己在前世曾經為迦太基名將漢尼拔效力、曾經是古羅馬戰士、拿破侖的部下、東羅馬貝利撒留將

軍的騎兵等等。總之，歷史上能打仗的角色他好像都當過。

如果你覺得這些不過是巴頓的信口開河的話，下面的故事可能就不同了。

當時巴頓率領部隊在北非沙漠地區與德軍交戰。一次，一位法國軍官開車帶著巴頓到前方查看作戰情況。在路上，巴頓忽然要求司機轉向。法國軍官很迷惑，說戰場不是在那個方向的。而巴頓卻堅持那就是戰

場，但不是當今的戰場。結果在巴頓引導下他們來到了兩千年前的古戰場。法國軍官感到迷惑，問巴頓如何知道這裡的，巴頓卻答覆說自己曾隨羅馬大軍到過這裡。巴頓的家族有著善戰的傳統。包括巴頓在內的家族成員很多都宣稱曾經明確目睹祖先的靈魂。巴頓對戰爭的領悟，究竟是祖先的庇佑，還是來自前世的經歷？將軍如果在世，不知將會有何種高論。◇

## 暴風雨中的寧靜

在一個風和日麗的夜晚裡，一對海鳥在海面上輕盈的飛翔著；在一個風雨交加的颱風夜裡，在一棵大樹裡，一隻母鳥安詳的蹲在鳥巢裡孵著小鳥。如果把這種景象想像成兩幅圖畫，讓你來評選出其中一幅象徵寧靜祥和的畫，你會選哪一幅呢？

風和日麗的夜晚裡，感覺好寧靜；海鳥輕盈的在

海面上飛翔著，感覺好祥和，真的是一幅寧靜的景象！一個風雨交加的颱風夜裡，真是驚心動魄，好不嚇人噢；在一棵大樹裡，一隻母鳥安詳的蹲在鳥巢裡孵著小鳥，好溫馨感人噢！

如果讓我來評選寧靜的佳作，我會選擇後者。因為在驚濤駭浪的環境裡，母鳥還能保持慈善祥和、

坦然不動，那種感覺才是真正的寧靜。

如果把環境轉換一下，海面忽然刮起大風浪，海鳥還能安詳的在那兒飛翔嗎？會不會嚇的驚惶失措，到處亂竄。

古諺云：「不經一番寒徹骨，焉得梅花撲鼻香。」

沒有在艱苦的環境下錘煉，如何能磨練出堅強的



意志呢！所謂「真金不怕火煉」，經過錘煉過後的人不怕環境險惡。

歷史上，有許多修煉人：例如基督徒在遭受古羅馬帝國兩百年的迫害後，依然屹立不搖；當今法輪功學員在中共邪惡政權的高壓迫害下，不畏強



## 無怒則無敵

在中國武術界中有句俗話：「練拳不煉功，到老一場空。」因此，古代的劍客俠士大多既練武又內修。一流的劍術通常來源於心性的修煉，心性越高其劍術也越超常。但是因為心性的修煉要難於劍術的修煉，所以心術不正或心態不穩之人不但不能修出超常的武藝，還可能會由於情緒不能自控而導致精神錯亂，根本談不上在對決中取勝。

歐瑪爾是英國歷史上唯一留名至今的劍手。他曾與一個與他勢均力敵的敵手比武，鬥了三十年仍然不分勝負。在一次決鬥中，敵手突然從馬上摔了下來，歐瑪爾趁勢持劍跳到他身上，一秒鐘就可以將敵手殺死。但是敵手這時做了一件事：向他臉上吐了一口唾沫。歐瑪爾頓時停手了，他對敵手說：「你起來吧，我們明天再打。」那個敵手死裡逃生，也怔住了，但是卻不明白他為什麼要這樣做。

歐瑪爾說：「三十年來我一直在修煉自己，讓自己不帶一點兒怒氣作戰，所以我才能保持常勝不敗。但是你剛才吐我唾沫的瞬間，我的心中已經動了怒氣，這時如果殺死你，我就再也找不到勝利的感覺了。所以我希望調整心態之後我們明天重新開始。」

然而，這場爭鬥永遠也不會重新開始了，因為那個敵手從此變成了他的學生，他自己則在徹底消除了心中的怒氣之後，劍術更加出神入化，純正祥和的心態使他每戰必勝，

所向無敵。

其實，做人的道理又何嘗不是如此呢？當一個人怒氣衝天的時候，暴躁的發洩或瘋狂就會使他喪失理智，從而抑制住他的智慧與能力，事情的結果必將向不利於他的方向發展。只有以純正祥和的心態做事時，才能使自己的智慧充分發揮，達到最佳的效果。由此可見，大發雷霆只不過是無能的表現，大忍之心是境界的體現，一個人如果能通過修煉徹底消除心中的怒氣，那才是真正的了不起！◇

## 不為物累

北宋大臣呂蒙正，在太宗、真宗兩代三任宰相。他為人直樸寬厚，以正道自持，深有眾望。特別是他為官清廉，生活儉樸，從不受身外之物的拖累，更是令人擊節讚歎。當時，有個朝臣家裏收藏了一面珍奇希罕的古鏡，自稱能照二百里。這人想通過呂蒙正的弟弟將這面古鏡送來做個見面禮，以求日後得到重視、提攜。一天，他的弟弟找個機會故作不經意地提起了這件事。呂蒙正笑著說：「我的臉只不過碟子大小，哪裏用得著能照二百里的鏡子呢？」他的弟弟也便不好意思再說下去。聽到這件事的人，都十分歎服呂蒙正不為物累的賢者風範。

不為物累，古代那些清正、耿介的大臣，大多都有這樣的胸襟，這樣的操守，這樣的修養。宋代有位侍讀，名字叫孫甫。侍讀，是為皇上、皇子講學之官，

自然經常接觸皇上以及朝中的皇親國戚高官顯貴，於是就有許多人想親近他，以期尋個階梯向上攀附。有人為巴結他，送來一塊價值三千錢的名硯。他問：「這硯怎麼這樣貴呢？」那人帶著幾分炫耀幾分討好的口氣說：「硯，以石濕潤不幹為貴重，為上品，這塊石硯只要朝它呵一口氣，就會流出水來。」孫甫一臉正氣地說：「京城一擔水才值三錢，要這樣的石硯有何用處？」堅辭不肯接受這樣的饋贈。

呂蒙正自然清楚那面古鏡是個值錢的玩藝兒，孫甫也自然明瞭這塊名硯身價不菲。但是，他們更清楚，這般的物件再名貴，再值錢，若和自己的道德、人格、名節來比，也是一文不值。

在中華傳統文化的觀念中，道德和學識是使人獲得聲望和地位的來源。孔子說：「大道之行也，天下為公，選賢與能，講信修



睦」，一個人的人品道德成為選官的重要指標。而中共執政的這幾年，徹底摧毀了中華五千年的傳統文化。現在評判一個人的好與壞、成功與否是和道德脫鉤，而以人的富裕程度來衡量，誰有錢誰就有本事，哪管這錢是偷來、搶來、騙來、貪污受賄來的、出賣肉體來的或者出賣靈魂來的。「笑貧不笑娼」的結果是讓大家更加不擇手段地撈取財富，沉迷聲色之中。其結果，必定為物所役、所累，有甚者身敗名裂；更甚者因沉迷物慾而錯失了人來世間的真正使命——「返本歸真」。◇



# 河北省第一勞教所對我的電棍摧殘

◎ 文／東北大法弟子

我是東北年輕的女大法弟子。2000年末我因上天安門廣場打橫幅證實法輪大法好而被非法關押在河北省第一勞教所（位於唐山開平），遭受勞教所惡警的電棍電刑摧殘。

2001年2月，當時我們女學員被非法關押在「男隊樓」的二樓（此樓原來關押男犯，現只關押女法輪功學員），所有的女法輪功學員經常被集中在電視房強迫看誣蔑法輪大法的電視。一天上午早飯後看電視時，一位大法弟子帶頭背《論語》，其他同修

都跟著背。一會兒上來一幫男惡警，逼問我們還煉不煉，我們大家都堅定的說「煉」，結果惡警就開始惡狠狠的打人。

後來惡警把大法弟子們都趕回監室，唯獨將我留下。惡警們把我弄到一個角落背人的地方，威脅、逼迫我妥協，企圖讓我放棄修煉，被我拒絕。於是幾個男惡警就狠毒的打我，有個40多歲的男惡警用拳頭猛擊我的鼻子，我的牙齒也被打出了血。惡警一邊打我一邊罵我，就這樣不斷的威脅和毆打了幾個小時，直到中午。最後他們叫我回監室「先想想」，下午再說。

下午1點多，我被一個女警帶到「男隊樓」一樓的值班室中。以惡警科長李強為首的4、5個男惡警，惡狠狠的張牙舞爪的用四根電棍輪番電我，大多數是幾根電棍同時電。以前他們電我時用電棍電一下就拿開了，但只要電一下就是刺骨的疼。這一次惡警們將電棍按在我的頭上、後腦上、脖子上、臉上、兩個手背上不拿開，就這樣一直電著我，而且是幾根電棍同時使用。

強大的電流從頭頂直通臀部，藍色的電火花發出關哩啪啦的聲音，象毒蛇一般的撕咬著我的身體，劇痛使我的牙齒不由

自主的上下緊咬，被咬的咯咯的響。我的心臟就像得了心臟病似的顫抖不停，我好像得了氣管炎似的喘氣，而且快要喘不上氣來了。

然而十分鐘過去了，又一個十分鐘過去，惡警仍不罷手，還在一個勁的電我。我感到自己好像快要承受不住了，我就開始大聲背大法的內容。

我剛背兩句，惡警竟將電棍放在我的嘴上電我，甚至想將電棍插進我嘴裡電我。我知道這是他們懼怕的表現，我就是背完。我剛背完，惡警們就氣急敗壞的將電棍棄之一旁。

至此我被4、5個男惡警用4根電棍電擊足有三分鐘之久，事後我才知道那都是十萬伏的高壓電棍！

然後，惡警又將我兩手呈十

字綁在二層床的欄杆上，我已經被他們折磨的幾乎站不住了，整個身體往下癱，這樣我整個身體的重量幾乎都壓在兩個手臂上吊著，直到我的手被吊的紫青。我就這樣一直被吊綁著直到天黑。後來來了一個女警將我帶回監室。

同修們看到我被折磨的慘狀心疼的都哭了，很震驚，沒想到惡警是如此的毫無人性。當時我的右邊臉被電的最重，半邊臉被電起一厘米厚的泡，就像一個麵包一樣；左臉也被電了，但沒有右臉那麼嚴重。我的兩個手背也被電的很慘，都起了很厚的泡，象兩個麵包。我的脖子也被電的起了泡。此後，我臉上的泡每天都在往外淌黃水，淌了大約3-4天，後來結了疤，佈滿整個右臉。

## 在瑞士旅遊勝地講真相中的小故事

◎ 文／瑞士大法弟子

盧塞恩是瑞士著名的旅遊勝地，聞名而來的觀光客川流不息，其中包括越來越多的中國大陸遊客。瑞士大法弟子認為這是一個面對面講真相的好場所。因此瑞士大法弟子每週都有五天的時間輪流去盧塞恩發材料、講真相。

在與中國大陸的遊客接觸中，在面對面的講真相過程中，發生了很多的感人小故事。我們將陸續作出報導。

### （一）中國遊客發出了「法輪大法好」的呼聲

有一天，在盧塞恩湖邊，從一輛旅遊大客車上下來的全是中國大陸遊客。大法弟子熱情迎上去，送上「九評」和真相材料，這時一位遊客突然響亮地發出了「法輪大法好」的呼聲，隨後也有別的同車遊客跟著喊，在「法輪大法好」的呼喊聲中，全車的遊客幾乎都接受了真相材料。

「法輪大法好」的呼聲在這裡出自中國大陸遊客之口，從中可以看出許多中國人已經瞭解了真相。但是在佈滿紅色恐怖的中國大陸，他們只能將這句話壓在心裏，因為在當今的中國大陸，他這一聲喊就可能招來牢獄之災和慘無人道的迫害。當他來到瑞士這一民主國家，面對熱情的大法弟子時，他壓在心中的這一呼聲發出來了。

在場的大法弟子們深受感動，為這些明白真相的中國遊客得救而高興，一邊和他們一起高呼著「法輪大法好」，一邊與他們熱烈握手，祝他們一切順利，祝他們有美好的未來！

### （二）一位大陸知識份子支持法輪功的心聲

一位國內來的旅遊者說：「現在國內到處是拜金主義者，一切向錢看，整天就是為了錢、錢、錢！為了錢，你爭我奪，勾心鬥角。就說共產黨的官，現在是無官不貪，一貪就是幾十萬、幾百萬，甚至上億。有的貪官拿著老百姓的血汗錢去豪賭，大把的錢輸掉了，根本不管老百姓的死活。國內民眾把共產黨稱為『黑心黨』，再沒有人相信它了。你們才真正是為老百姓著想的……是鼓勵人們辦好事，提升道德標準，又能使人有健康的身體，多好。我在國內遇到法輪功學員，撿到手機和錢都設法歸還給失主，買東西找多了錢也如數退回去，道德多高尚。你們還掏自己的腰包，拿出錢印材料發給大家，使人瞭解情況。希望你們堅持下去，你們法輪功才是中國的希望。」

2007年6月的一天，瑞士大法弟子在盧塞恩湖邊發「九評」及真相材料時，一位從大陸來的同胞接過真相材料之後就說：「法輪功的情況我瞭解，經常在網上瀏覽。」

當大法弟子問，國內的老百姓對中共殘酷迫害法輪功持什麼樣的看法時，他說，我是搞技術的，對知識份子的情況瞭解的多一些。國內多數知識份子明白真相的。對中共發動的這場打壓迫害法輪功是很反感的，只是不敢講而已。當然，也有一部份是糊塗的，甘願為中共當吹鼓手的是極少數。國內明白真相的老百姓都同情你們，支持你們，很多人對這場迫害已相當厭惡。

他還說，我去過很多地方，到處都看到法輪功學員發材料、勸退黨的身影。你們做的太好了，你們的精神令我非常欽佩。我聲援你們。最後和學員握手告別時，他還強調說，「我聲援你們，這不是我個人的意見，我代表了相當一部份人的意見！」

### （三）「法輪功才是中國的希望」

一位國內來的旅遊者說：「現在國內到處是拜金主義者，一切向錢看，整天就是為了錢、錢、錢！為了錢，你爭我奪，勾心鬥角。就說共產黨的官，現在是無官不貪，一貪就是幾十萬、幾百萬，甚至上億。有的貪官拿著老百姓的血汗錢去豪賭，大把的錢輸掉了，根本不管老百姓的死活。國內民眾把共產黨稱為『黑心黨』，再沒有人相信它了。你們才真正是為老百姓著想的……是鼓勵人們辦好事，提升道德標準，又能使人有健康的身體，多好。我在國內遇到法輪功學員，撿到手機和錢都設法歸還給失主，買東西找多了錢也如數退回去，道德多高尚。你們還掏自己的腰包，拿出錢印材料發給大家，使人瞭解情況。希望你們堅持下去，你們法輪功才是中國的希望。」

## 還我爸爸

河北理工大學教師孟凡全兒子的日記

2006年4月20日

爸爸又被抓走了，這已經是爸爸第五次被抓。

那天傍晚，我一個人在家，七、八個警察闖進了我的家，抄走了我學習用的電腦和心愛的mp3。家被翻得底朝天。我怕呀，我真為爸爸擔心。因為我聽說，有一個法輪功叔叔在看守所里拉肚子。獄頭不但不讓他上廁所，還讓他拿大頂倒控回去。折磨得叔叔生不如死。我聽了毛骨悚然。不知爸爸又要受怎樣的折磨。

以前我有一個多幸福的家呀。我3歲那年，爸爸媽媽都學了法輪功。他們時常教我做事要多為別人著想。常記得爸爸媽媽和我一起玩耍嬉戲的情景。可是這一切到99年7月以後，都失去了。一夜間，天塌了。我的家一次又一次被抄，爸爸媽媽一次又一次被抓、被罰款、被打、被關押、被勞教。一次又一次家只剩

下我一個小孩子無人照顧。不明白法輪功真相的同學都用奇異的眼光看我。我心裏真苦。而這次爸爸被抓，又使我非常喜愛的古箏想學也不能學了，因為媽媽打工的收入負擔不起學費，爸爸也不能送我去學了。

警察在我的心目中曾是怎樣神聖的職業呀，我以前就想當警察。可是我現在看到的警察卻是：抄我的家，翻走我家的錢和東西，兇狠的打我的爸爸媽媽，把媽媽的眼角都打出了血。簡直象土匪一樣。我爸爸媽媽是好人，只因為他們不放棄自己的信仰。警察是抓壞人的，他們為什麼抓好人呢？我再也不想當警察了。

2007年6月15日

爸爸回來了，我開心的笑啊！可睜開眼，卻是夢。

我久久沉浸在夢裡，回味有你在身邊的感受。爸爸，你什麼時候回來呀？我想你。你被他們

判了七年刑，這不公平。

爸爸慈眉善目，心眼好，而且工作認真，對人熱情。在學校裡叔叔阿姨都說爸爸是個好老師，鄰居都說爸爸是個好人，我非常愛我的爸爸。

這樣的好爸爸為什麼被判刑呢？爸爸被關到了冀東監獄。在那裏，為了逼爸爸放棄信仰，警察不讓他睡覺，折磨他，打他。爸爸被逼的神智不清。我不知道爸爸現在怎樣。我真為他擔心。

我爸爸沒有罪，他冤枉啊，這一切我不知向誰訴說，誰又能幫我？我真想大聲喊：快快還我爸爸，給我一個完整的家。

好心的叔叔阿姨們，你們能幫我嗎？請伸出援助之手，幫幫我爸爸，和我爸爸一樣的人，使和我一樣的小孩不再失去爸爸媽媽。

## 揮不去的噩夢

◎ 文／北京大法弟子

我是一名大法弟子，因散發真相材料2001年被惡警綁架，後被非法關押在中共惡黨的北京女子勞教所長達一年半。每當回想起那些日子，就如同一場揮不去的噩夢一般。

中共惡黨打著「教育、感化、挽救」的幌子，極盡所能迫害大法弟子。當我和其他大法弟子被送到那臭名昭著的「勞教調遣處」時，大門外早已經站了兩排惡警，手裡拿電棒、電棍等著我們。他們逼我們低頭，並拳打腳踢。一個惡警上來打我的後腦殼，打得我站也站不住。進院後強制我們雙手抱頭蹲著，腳後跟還必須並在一起。蹲了兩個小時左右。一名60多歲的老人蹲不住了，這幫惡警就對她拳打腳踢。警察把我們每個人的衣服全扒光進行搜身，明顯是對我們進行人格污辱。而牆上卻寫著「教育」、「感化」之類的欺騙性標語。

在勞教所，我們二十多人被關在一個十三、四平米的房間內，這裡白天就是幹活的車間一加工筷子。惡警把每個人的生產定額都定得很高，年齡大的或動作慢的幹到夜裡三點才允許睡覺，以此來折磨和虐待大法弟子。那時共有十幾個班，有的班完不成定額就全班挨罰，讓蹲著幹活，一蹲就是幾個鐘頭。

幹活時，二十多人給兩碗水，每人只能喝一小口。有一次輪到我刷碗，我渴極了，喝了一口涼水，惡警就讓吸毒犯打我腦袋。

勞教所給我們吃的是白水煮菜，上面飄著一層蟲子，碗底是

一厚層沙子。打飯時，必須跪著一條腿，雙手捧著碗，還要說「我是勞教人員某某某」，如果惡警沒聽清便連打帶罵。

晚上睡覺二十來人擠在一間十三、四米的房間裡，被分成上、中、下三層，最下面一層就睡在地下，門窗都被鎖住，旁邊放的是便桶，二十來人都在這裡拉、撒。睡在地下的人，頭就挨著馬桶。

到勞教所的第一天，被強迫寫所謂「三書」，如不寫就不讓睡覺。有的大法弟子連續幾個月罰站，不讓靠牆，不讓睡覺，腿腫得像水桶一樣粗。由於長期不許睡覺，有的大法弟子站著就睡著了，身體直著倒下去，摔在地下，得到的卻是又一頓暴打。

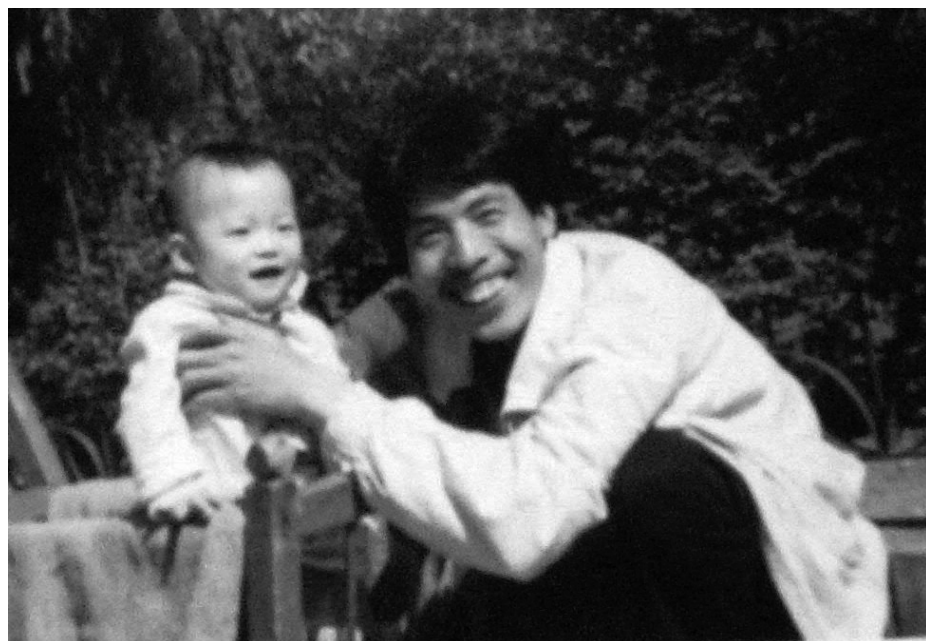
很多大法弟子堅持不寫「三書」，就被惡警綁起來，用電棍、電棒打得遍體鱗傷，有的皮肉被電烤傷，甚至烤焦。有的大法學員被強迫繞著院子連續跑步，持續幾個小時不准停歇。

惡警指使吸毒犯對大法弟子任意打罵，兇殘的撕大法學員的嘴，嘴被撕裂，順嘴角流血。更有甚者用棍棒插進大法學員陰道，使尿道腫脹不能排尿。吸毒犯以折磨大法弟子為自己領功請賞，獲得減刑，酷刑折磨大法弟子成為罪犯獲得減刑的途徑。誰不參與這些邪惡的罪惡，誰就無法獲得減刑。

一旦有外來檢查，便弄虛作假，佈置房間，把被打得遍體鱗傷的大法弟子藏起來，門窗被糊上紙，看上去象倉庫。

勞教所一個姓傅的惡警，經常對大法弟子進行體罰、毒打，氣焰十分囂張。

圖：孟凡全和兒子小時候的照片





# 首屆全世界中國舞大賽圓滿落幕

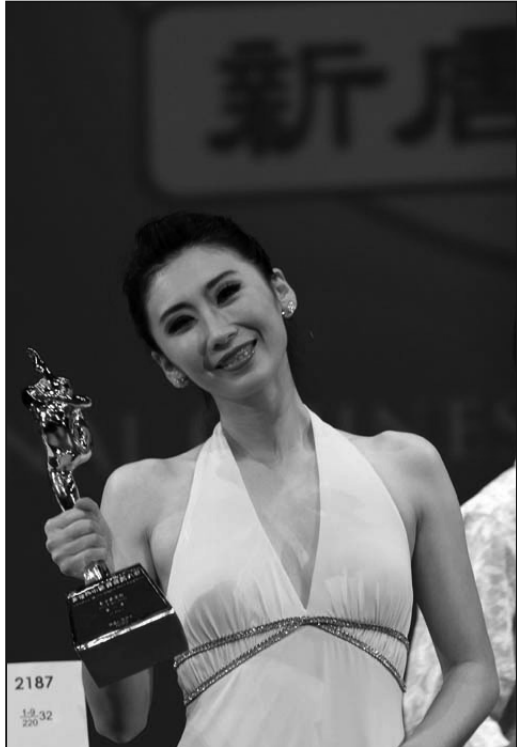
(上接第一版)曾為台北民族舞團、無垢舞蹈劇場首席舞蹈演員、現任台南科技大學中國舞教師的顧哲誠及夫人、人舞舞蹈劇場團長梁雁芳女士雙雙是二十多年的資深舞蹈家。他們稱讚首屆全世界中國舞大賽是個創舉，並樂見中國舞登上世界舞台。參賽的舞蹈演員非常珍惜此次機會，並向主辦方新唐人電視台表示感謝。有選手的老師表示，此次大賽是推廣中國文化的很好的開始，對孩子們的舞蹈之路是重要的里程碑。

## 比賽節目演繹中華神傳文化

初賽中，選手們表演了一分鐘的規定動作、及兩分鐘的自選動作。他們的表演包羅萬象，有武術、戲曲、敦煌樂舞、民俗舞蹈等；有演繹神話傳說、或歷史故事，也有表現春風雨雪等四季景物，令人目不暇接。

少年男子組一等獎的選手 Jason Shi，演繹了一位滿腹經綸又胸懷大志的文人。只見他面容清秀，手持一把紙扇舞動，高雅的氣質展現了文人的博學。突然將紙扇凌空扔出，斯文的書生又表現出壯懷激烈的報國情懷。在空中一邊轉身一邊做擺腿跳，緊接著一個又高又飄的蠻子。高高躍起的同時，手還高高的舉起，彷彿要觸及天上的繁星，雙眼都仰望著深遠的寰宇，令人感到壯志凌雲。

選手劉辛迪所參賽的舞蹈是「梅」，表現梅在寒風中的堅定和容忍，有激烈的抗爭，也有戰勝嚴寒後的喜悅和歡快。她在這個舞蹈中旋轉、翻、彈跳等動作



圖：任鳳舞獲得青年女子組一等獎。

若行雲流水。

來自美國加州的舞蹈演員 Mandy Wu 在比賽中，跳的是「扇舞丹青」，音樂是根據中國民族古典樂曲《高山流水》改編。她表示，在表演時，希望能把收放、張弛、強弱等控制得度；體現「形、神、勁、律」的高度融合，這其實也是中國文化中的精髓部分。

知名華裔舞蹈家陳嘉琪特觀賞複賽後表示，這次全世界中國舞大賽辦的相當好，尤其是青年組水平高，表現很好，參賽者們都有很好的技巧及基本功。

二十二位入選決賽的舞蹈演員分別來自中國大陸、香港、台灣、新加坡、韓國、加拿大、美國等地。他們表示，非常珍惜並感謝新唐人電視台為來自世界各地的舞蹈演員提供了一個共同交流提高的機會。

## 神韻藝術團專場

全世界中國舞大賽決賽紐約落幕當晚，神韻藝術團為參賽者、及其家人和朋友、與大賽觀眾做專場演出，好評如潮。

帶團前來紐約參加中國舞大賽的台灣資深舞蹈家歐陽慧珍表示，演出很棒，氣勢磅礴，把各個朝代歷史的精髓故事表現的很好。很令人感動，完美的展現了中國傳統文化。中華文化五千年歷史博大精深，借由舞蹈、音樂清晰的傳承歷史；這是中華文化的延續。

神韻藝術團此前在四大洲三十三個城市演出了八十一場晚會，觀眾人數超過二十萬。神韻演出展現中華神傳文化；演員舞姿優美，動作豐富，展現純正善與美；世界水平藝術表演富有內涵和意境。有大賽獲獎者認為，神韻晚會整個風格有很強的韻味，平和，有一種內煉的感覺。

## 各界感謝演員和大賽組織者

在七月八日下午的全世界中國舞大賽頒獎典禮上，前英國國會議員約翰·布朗先生代表國際希爾德-葛爾斯特獎學金基金會向飛天藝術學院學生頒發了希爾德-葛爾斯特紀念獎學金，感謝飛天藝術學院在弘揚人類正統文化中的啟蒙和奉獻精神。

紐約州布魯克林區區長馬蒂·馬克維茨和紐約州參議員 Malcolm Smith 給大賽致函褒獎，州參議員 Kemp Hannon 和眾議員 Karim Camara 給大賽發來賀信，歡迎選手們遠道而來，感謝比賽的組織者和所有參賽的藝術家，

感謝他們將具有三千年傳統的中國舞蹈文化帶給紐約民眾，褒獎為此賽事做出貢獻的演員，感謝使紐約成為藝術之都的人們。

加拿大安大略省萬錦市市議員楊士婷 (Sandra Yeung Racco) 及安省省議員、省勞工部部長助理馬立奧拉克 (Mario G. Racco) 稱讚新唐人電視台在溝通東西方文化方面所作出的努力，楊士婷說：「我們需要這樣的文化交流，不僅僅是對中國人，對全世界所有的人都需要，這樣我們才能夠了解中國人以及中國所經歷的是什麼。」

加拿大「功德服務獎章」獲得者瑪莉蓮·菲爾德 (Marilyn Field) 是著名德爾藝術基金教育機構的創辦人兼董事長。她對中國舞有獨特的理解，關於中國舞蹈對於西方的文化有什麼樣的影響，菲爾德用「普世價值」來形容：「不論是五千年前還是今天，我們都有普世的價值，觀眾在觀賞舞者表演的時候可以體驗到這一點。它激勵著我們去了解更多並讓自己成為更好的人。」

台灣文化舞蹈團團長徐巧玲 (音) 表示，能參加這個大賽是個難得的機緣。她說，「我們很珍惜這次大賽的機會，看到大家對中國舞的熱愛，很感謝新唐人，讓我有一個不同的思考方向去看中國舞。」

首屆全世界中國舞大賽如一朵奇葩盛開綻放，再次向全世界展示了中華民族神傳文化博大深遠的內涵，預示了純正的中國舞將引領人類文化新時尚，開啓純真、純善、純美的新的人類藝術殿堂。



## 發自德國紐倫堡的呼聲： 制止中共暴行

【明慧週報訊】德國巴伐利亞州 (Bayern) 的法輪功學員又一次在二戰以後審判納粹罪犯的城市紐倫堡市 (Nuernberg) 舉辦信息日，向市民傳遞中共殘酷迫害法輪功的真相。學員們打出橫幅「制止中共暴行」，呼籲人們「聲援二千二百萬民眾退出中國共產黨」。

舖在路面九米長的巨幅展板吸引了大量行人。展板上圖文並茂的揭露了中共自奪權以來迫害民眾甚至活體摘取法輪功學員器官等血腥暴行。

中共自從一九四九年奪取政權以來，不斷向中國人民實施恐怖暴政，踐踏中國五千年傳統文化。一九九九年中共開始對法輪功學員進行殘酷迫害，其罪行罄竹難書。

法輪功學員於二零零七年五月底及六月中旬先後在紐倫堡老城中心舉辦信息日活動，向民眾徵集反迫害簽名。許多人在呼籲釋放被非法關押在馬三家勞教所的法輪功學員王曉燕 (德國法輪功學員張震形的妻子) 和立即制止中共活體摘取法輪功學員器官的請願書上簽名。

## 奧運會獎牌得主的肺腑之言

【明慧週報訊】來自拉脫維亞的運動員、二零零六年冬季奧運會銅牌得主馬汀斯·魯本尼斯 (Martins Rubenis) 將擔任歐洲聖火傳遞大使。下面是他七月三日在法輪功受迫害真相聯合調查團歐洲分團在倫敦舉行的新聞發佈會上的聲明：

「這是發自我內心的肺腑之言，現在我們已經來到了人類歷史上最最重要的關口，我們所採取的每次行動，以及所說過的每句話，會為全人類留下永恆的注記與承續重責。曾經，社會道德標準的敗壞，使我們經歷了戰爭、傳染病、天災及其他災難等的全球淨化過程，這一切都足以成為我們後代子孫的借鑒。

我認為奧林匹克運動競技是一種奠基在追求人類體能及精神力量的高道德標準的象徵，同時，它在歷史上也是和平的標誌，擁有團結世界各國的能力。放眼北京，我看不見中共政權有任何的道德立足點來舉辦這個代表人類最高準則的奧運會。

在面對全世界檢視之下，中共並未實現其改善人權狀況的承諾，並且還將此一承諾轉化成用無數的暴力及謊言所建構的境內滅絕行動。身為一個運動員，我無法站在由數以千計的人命所打造的競技舞台上，感受到勝利的成就及滿足。

讓我們不再重蹈錯誤的覆轍，並藉由在此地以及在我們心中點燃純正人性的火炬，給予這個世界再一次提升的機會。」

# 譴責港府拒入境 台灣學員向總統陳情

【明慧週報訊】台灣嘉義法輪功學員七月七日向總統陳水扁呈遞陳情書，譴責香港政府在「七一」前夕屈從中共、以暴力遣返合法入境的法輪功學員及民眾。總統府秘書江志銘接受陳情書。江志銘表示感佩學員堅守正義的精神，將把陳情書轉交陳總統。

在台灣，經法輪功學員向立法委員及各地方政府、議會、各政黨說明該暴力遣返事實後，政府官員、民意代表及許多民眾紛紛表示譴責之意。

七月六日，法輪功學員拜訪高雄市國民黨黨部，針對六月二十四日至七月一日超過五百位法輪功學員被屈從中共的香港政

府非法遣返事件，請國民黨主委關注。許福明主委和賴峰偉副主委齊聲譴責香港政府的做法，並表示會向市議會提案譴責港府的非法人行爲，以維護高雄市民的權益。

嘉義法輪功學員到民進黨嘉義市黨部，向主委陳茂松遞交陳情書，說明港府在中共黑手指使下，對入境的法輪功學員無理施暴及惡意遣返，嚴重違反人權。陳茂松主委表示對台灣人民被拒入境且遭受暴力遣送，感同身受，立即簽署了法輪功學員提出的向港府譴責書。陳茂松表示，他一向最重視人權，在十年前赴大陸旅遊時，看到台灣同胞受辱的情況，就對中共的醜行劣跡深



圖：總統府秘書江志銘代表陳水扁總統接受陳情書

惡痛絕。

據中央社五日報導，台灣副總統呂秀蓮出訪中美洲過境舊金山時，就港府遣返事件，促請美國政府正視香港政府的暴行。

一位被遣返的法輪功學員表

示，在被送上飛機遣返前，幾位港警坦誠的向他表示歉意說，他們也很無奈，是被迫的，不得不做動作給中共看，以後還是歡迎到香港來旅遊。

# 加拿大卡城牛仔節 法輪大法獲特獎

【明慧週報訊】被譽為「地球上最大的戶外活動」的加拿大卡爾加里牛仔節 (Calgary Stampede) 七月六日開幕。在盛大的開幕式遊行中，法輪大法團隊的表現令人耳目一新，榮獲組委會頒發的三個獎項，受到當地民眾與主流媒體的一致讚賞。

卡爾加里牛仔節在每年的加拿大國慶日後的第一個週五開始，整個活動為期十天，期間將舉行包括競技、賽馬、馬術表演、各色各樣的娛樂和遊樂活動。今年牛仔節的主色調是粉紅色，是為了表彰上萬加拿

大人為「加拿大婦女乳癌基金會」所做的貢獻。為此，還專門設立了「堅韌的勇氣」 (Tough Enough) 獎。法輪大法團隊表現出眾，獲此殊榮。

法輪功學員 Chi Yeh 表示，「堅韌的勇氣」也同時體現了法輪功學員不畏中共邪惡和暴政，敢於堅持真理的堅忍不拔的勇氣。

在當天的遊行中，法輪大法團隊以醒目的巨幅橫幅「法輪大法好」開道，緊隨其後的仙女和唐裝表演，向人們展示了法輪大法的美好以及中華正統文化。之

後是最為靚麗的花車，粉紅色的巨大蓮花花瓣在陽光下散發出祥和的光環，蓮花上的仙女向人們徐徐招手祝福，兩側分別坐著兩位中西方法輪功學員，平和舒緩的功法演示，令觀眾群裡不時發出陣陣驚嘆「so fabulous! (神話般的美麗)」。隊伍的最後是陽剛威武的堂鼓方陣，陣陣鼓點，猶如一浪一浪的衝擊波，令人間一切不正的東西消失遁形。

據組委會官員介紹，法輪大法團隊太美了，以致他們三次來到隊伍面前，頒發了三個不同的獎項。除了備受矚目的「堅韌的

勇氣」獎以外，法輪大法團隊還榮獲了 VIP 名人獎 (Celebrity Choice Award) 和牛仔節特別獎 (Special Award)。

卡爾加里最大的英文報紙《卡爾加里先鋒報》 (Calgary Herald) 在第二天的專刊中頭版頭條登載了法輪功仙女表演蓮花舞的巨幅照片，認為法輪功學員的表演是今年牛仔節遊行的最大亮點。在當天 CBC (加拿大廣播公司) 電視台的分兩分鐘的相關新聞中，用了幾乎一分鐘的鏡頭播放了法輪大法學員的畫面，並問了一位西人小觀眾，這位小觀眾響亮的回答「我最喜歡法輪大法！」